

SCHEDA

CD - CODICI

TSK - Tipo scheda	OA
LIR - Livello ricerca	I
NCT - CODICE UNIVOCO	
NCTR - Codice regione	05
NCTN - Numero catalogo generale	00042819
ESC - Ente schedatore	S76
ECP - Ente competente	S118

RV - RELAZIONI

RVE - STRUTTURA COMPLESSA

RVEL - Livello	11
RVER - Codice bene radice	0500042819
RVES - Codice bene componente	0500042884
ROZ - Altre relazioni	0500042819

OG - OGGETTO

OGT - OGGETTO

OGTD - Definizione	rilievo
OGTV - Identificazione	elemento d'insieme
OGTP - Posizione	facciata

LC - LOCALIZZAZIONE GEOGRAFICO-AMMINISTRATIVA

PVC - LOCALIZZAZIONE GEOGRAFICO-AMMINISTRATIVA ATTUALE

PVCS - Stato	Italia
PVCR - Regione	Veneto
PVCP - Provincia	VR
PVCC - Comune	Verona

LDC - COLLOCAZIONE SPECIFICA

LDCT - Tipologia	chiesa
LDCQ - Qualificazione	basilica
LDCN - Denominazione	Abbazia di S. Zeno Maggiore

UB - UBICAZIONE E DATI PATRIMONIALI

UBO - Ubicazione originaria	OR
-----------------------------	----

DT - CRONOLOGIA

DTZ - CRONOLOGIA GENERICA

DTZG - Secolo	sec. XII
---------------	----------

DTS - CRONOLOGIA SPECIFICA

DTSI - Da	1135
DTSV - Validità	ca.
DTSF - A	1138

DTSL - Validità	ca.
DTM - Motivazione cronologia	analisi stilistica
AU - DEFINIZIONE CULTURALE	
AUT - AUTORE	
AUTS - Riferimento all'autore	bottega
AUTM - Motivazione dell'attribuzione	iscrizione
AUTN - Nome scelto	Nicolò
AUTA - Dati anagrafici	notizie prima metà sec. XII
AUTH - Sigla per citazione	00000246
MT - DATI TECNICI	
MTC - Materia e tecnica	marmo greco
MIS - MISURE	
MISA - Altezza	90
MISL - Larghezza	106
CO - CONSERVAZIONE	
STC - STATO DI CONSERVAZIONE	
STCC - Stato di conservazione	mediocre
STCS - Indicazioni specifiche	pietra corrosa
DA - DATI ANALITICI	
DES - DESCRIZIONE	
DESO - Indicazioni sull'oggetto	NR (recupero pregresso)
DESI - Codifica Iconclass	NR (recupero pregresso)
DESS - Indicazioni sul soggetto	Personaggi: Teodorico. Animali: cavallo; cane.
ISR - ISCRIZIONI	
ISRC - Classe di appartenenza	sacra
ISRL - Lingua	latino
ISRS - Tecnica di scrittura	a solchi
ISRT - Tipo di caratteri	lettere capitali
ISRP - Posizione	in alto
ISRI - Trascrizione	O REGEM.STULTU.PETIT.INFERNALE [...]
	La decorazione plastica con rilievi raffiguranti scene del Vecchio Testamento, e la caccia di Teodorico, sono assegnati tradizionalmen- te a Niccolo', scultore emiliano del XII sec., attivo nella Cattedra- le di Ferrara (1135) e nel Duomo della stessa Verona. Il suo nome compare nell'iscrizione della formella con la creazione di Adamo, e viene ripetuto nella lunetta, da lui eseguita dopo il 1136. Mentre nei rilievi di sinistra, con scene del Nuovo Testamento, opera di Guglielmo, suo allievo, si avvertiva una pesantezza di forme, unita ad un'esecuzione piu' rozza, nei rilievi di destra gli accenti pienamen- te romanici della cultura artistica di Niccolo' rivelano una mag- giore adesione ai canoni

NSC - Notizie storico-critiche

del nuovo linguaggio artistico europeo. Ritenuti ancora goffamente disegnati dai critici del sec. XVIII (Maffei 1732; Biancolini 1749), appena menzionati dalla critica artistica del secolo XIX, i rilievi vengono analizzati compiutamente solo nella ripresa degli studi sull'arte medioevale nel corso del secolo attuale. L'arte di Niccolo', in particolare, diventa un importante punto di riferimento nella diffusione in Italia del linguaggio artistico romanico (Porter 1917; Krautheimer-Hesse 1928; Robb 1930). Ma già l'Arslan (1943), confrontando i rilievi di S. Zeno con le altre opere di Niccolo', proponeva un massiccio intervento della bottega, insieme a una derivazione dall'arte decorativa francese (cassettina eburnea del duomo di Sens); questa ipotesi, ripresa più recentemente anche dal Romanini (1964) limita l'intervento di Niccolo' alle sole scene della Genesi, con l'esclusione anche delle figure dell'Eterno, più arcaiche. Vi è indubbio salto di qualità tra la plasticità di rilievi e le figure delle lunette, che porta ad accettare questa proposta, così come quella di assegnare ad altra mano, ma probabilmente ancora nella stessa bottega di Niccolo', la caccia di Teodorico posta sotto le formelle della Genesi; sembra ad ogni modo da respingere l'ipotesi di un riutilizzo di lavori del sec. XI, vista anche la coincidenza delle misure e il pendant ideale con i duelli dei rilievi di Guglielmo (Arslan 1943). Salvini (1956) ritrova nei lavori di Niccolo' una sostanziale derivazione da Wiligelmo, proposta da attenuare, data la forte e originale personalità artistica dello scultore emiliano, autore anche del protiro della basilica veronese.

TU - CONDIZIONE GIURIDICA E VINCOLI**CDG - CONDIZIONE GIURIDICA****CDGG - Indicazione generica**

proprietà Ente religioso cattolico

DO - FONTI E DOCUMENTI DI RIFERIMENTO**FTA - DOCUMENTAZIONE FOTOGRAFICA****FTAX - Genere**

documentazione allegata

FTAP - Tipo

fotografia b/n

FTAN - Codice identificativo

ArchFotoSBASVENETO20676

FNT - FONTI E DOCUMENTI**FNTP - Tipo**

inventario

FNTA - Autore

Dalla Rosa S.

FNTD - Data

1803/ 1804

BIB - BIBLIOGRAFIA**BIBX - Genere**

bibliografia specifica

BIBA - Autore

MAFFEI S.

BIBD - Anno di edizione

1732

BIBH - Sigla per citazione

00000559

BIBN - V., pp., nn.

V. III; pp. 120-121

BIB - BIBLIOGRAFIA**BIBX - Genere**

bibliografia specifica

BIBA - Autore

BIANCOLINI G. B.

BIBD - Anno di edizione

1749

BIBH - Sigla per citazione

00000831

BIBN - V., pp., nn.

V. I; p. 30

BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	MARINI G.
BIBD - Anno di edizione	1795
BIBH - Sigla per citazione	00000244
BIBN - V., pp., nn.	pp. 54-55
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	PITTURE SCOLTURE ARCHITETTURE
BIBD - Anno di edizione	1800 - 180
BIBH - Sigla per citazione	00001549
BIBN - V., pp., nn.	p. 6
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	CICOGNARA L.
BIBD - Anno di edizione	1813
BIBH - Sigla per citazione	00001550
BIBN - V., pp., nn.	V. I; p.322
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	DA PERSICO G. B.
BIBD - Anno di edizione	1820
BIBH - Sigla per citazione	00000526
BIBN - V., pp., nn.	V. I; pp. 97-100
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	BENNASSUTI G.
BIBD - Anno di edizione	1825
BIBH - Sigla per citazione	00001653
BIBN - V., pp., nn.	p. 39
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	VENTURI A.
BIBD - Anno di edizione	1825
BIBH - Sigla per citazione	00000651
BIBN - V., pp., nn.	V. I; p. 187
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	GUALTIERI B.
BIBD - Anno di edizione	1832
BIBH - Sigla per citazione	00001613
BIBN - V., pp., nn.	pp. 13-15

BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	CAVATTONI C.
BIBD - Anno di edizione	1839
BIBH - Sigla per citazione	00001275
BIBN - V., pp., nn.	pp. 173-175
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	ORTI MANARA G.
BIBD - Anno di edizione	1839
BIBH - Sigla per citazione	00001274
BIBN - V., pp., nn.	p. 5
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	Rossi G.M.
BIBD - Anno di edizione	1854
BIBH - Sigla per citazione	00004607
BIBN - V., pp., nn.	p. 61
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	RICCI A.
BIBD - Anno di edizione	1855
BIBH - Sigla per citazione	00001545
BIBN - V., pp., nn.	V. I; pp. 451-463
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	Springer A.
BIBD - Anno di edizione	1862
BIBN - V., pp., nn.	pp. 1-10
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	Von Sacken E. F.
BIBD - Anno di edizione	1865
BIBH - Sigla per citazione	00005123
BIBN - V., pp., nn.	pp. 113-146
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	SCHNAASE C.
BIBD - Anno di edizione	1871
BIBH - Sigla per citazione	00001311
BIBN - V., pp., nn.	V. IV; p. 710
BIB - BIBLIOGRAFIA	

BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	MOTHES O.
BIBD - Anno di edizione	1883
BIBH - Sigla per citazione	00001546
BIBN - V., pp., nn.	p. 431
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	PERKINS C.
BIBD - Anno di edizione	1883
BIBH - Sigla per citazione	00001551
BIBN - V., pp., nn.	V. XXI
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	BURCKHARDT J. / BODE W.
BIBD - Anno di edizione	1884
BIBH - Sigla per citazione	00002353
BIBN - V., pp., nn.	V. II; p. 312
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	Zannandreis D.
BIBD - Anno di edizione	1891
BIBH - Sigla per citazione	00004461
BIBN - V., pp., nn.	pp. 13-14
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	BODE W.
BIBD - Anno di edizione	1891
BIBH - Sigla per citazione	00001312
BIBN - V., pp., nn.	pp. 9-10
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	BEISSEL S.
BIBD - Anno di edizione	1892
BIBH - Sigla per citazione	00001309
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	RIEHL B.
BIBD - Anno di edizione	1893
BIBH - Sigla per citazione	00001552
BIBN - V., pp., nn.	pp. 73-74
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica

BIBA - Autore	SGULMERO P.
BIBD - Anno di edizione	1895
BIBH - Sigla per citazione	00001553
BIBN - V., pp., nn.	pp. 188-193
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	REYMOND M.
BIBD - Anno di edizione	1897
BIBH - Sigla per citazione	00001310
BIBN - V., pp., nn.	V. I; pp. 35-36
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	ZIMMERMANN M.G.
BIBD - Anno di edizione	1897
BIBH - Sigla per citazione	00001216
BIBN - V., pp., nn.	p. 91
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	BELVIGLIERI G.
BIBD - Anno di edizione	1898
BIBH - Sigla per citazione	00002540
BIBN - V., pp., nn.	p. 79
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	GABELENZ (VON DER) H.
BIBD - Anno di edizione	1903
BIBH - Sigla per citazione	00002369
BIBN - V., pp., nn.	p. 161
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	VENTURI A.
BIBD - Anno di edizione	1904
BIBH - Sigla per citazione	00000442
BIBN - V., pp., nn.	V. III; pp. 188-195
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	BIERMANN G.
BIBD - Anno di edizione	1904
BIBH - Sigla per citazione	00001175
BIBN - V., pp., nn.	p. 37
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica

BIBA - Autore	BERTAUX E.
BIBD - Anno di edizione	1905
BIBH - Sigla per citazione	00001303
BIBN - V., pp., nn.	V. I; pp. 696-697
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	MICHEL A.
BIBD - Anno di edizione	1905
BIBH - Sigla per citazione	00001539
BIBN - V., pp., nn.	V. I; p. 696
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	SIMEONI L.
BIBD - Anno di edizione	1909
BIBH - Sigla per citazione	00000560
BIBN - V., pp., nn.	pp. 171-172
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	SIMEONI L. 1
BIBD - Anno di edizione	1909
BIBH - Sigla per citazione	00001277
BIBN - V., pp., nn.	pp. 53-54
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	BIADEGO G.
BIBD - Anno di edizione	1909
BIBH - Sigla per citazione	00001554
BIBN - V., pp., nn.	p. 39
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	PORTER K.A.
BIBD - Anno di edizione	1917
BIBH - Sigla per citazione	00000334
BIBN - V., pp., nn.	V. III; pp. 529-535
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	VITZTHUM G. - VOLBACH F.
BIBD - Anno di edizione	1925
BIBH - Sigla per citazione	00001284
BIBN - V., pp., nn.	p. 85
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica

BIBA - Autore	KINGSLEY PORTER A.
BIBD - Anno di edizione	1925 - 192
BIBH - Sigla per citazione	00001569
BIBN - V., pp., nn.	pp. 69-79
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	DESCHAMPS P.
BIBD - Anno di edizione	1925 - 192
BIBH - Sigla per citazione	00001570
BIBN - V., pp., nn.	pp. 69-94
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	Toesca P.
BIBD - Anno di edizione	1927
BIBH - Sigla per citazione	00004451
BIBN - V., pp., nn.	pp. 762-763, 887
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	KRAUTHEIMER - HESS T.
BIBD - Anno di edizione	1928
BIBH - Sigla per citazione	00001572
BIBN - V., pp., nn.	pp. 263-273
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	PORTER K.
BIBD - Anno di edizione	1928
BIBH - Sigla per citazione	00005125
BIBN - V., pp., nn.	p. 110
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	ROBB D.M.
BIBD - Anno di edizione	1930
BIBH - Sigla per citazione	00001543
BIBN - V., pp., nn.	pp. 374-420
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	KRAUTHEIMER-HESS T.
BIBD - Anno di edizione	1931
BIBH - Sigla per citazione	00001573
BIBN - V., pp., nn.	V. XXV; p. 449
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica

BIBA - Autore	BOECKLER A.
BIBD - Anno di edizione	1931
BIBH - Sigla per citazione	00001176
BIBN - V., pp., nn.	p. 199
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	SINIBALDI G.
BIBD - Anno di edizione	1935
BIBH - Sigla per citazione	00001286
BIBN - V., pp., nn.	31 - 33
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	FOCILLON H.
BIBD - Anno di edizione	1938
BIBH - Sigla per citazione	00001611
BIBN - V., pp., nn.	p. 122
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	TRECCA G.
BIBD - Anno di edizione	1938
BIBH - Sigla per citazione	00001287
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	DA LISCA A.
BIBD - Anno di edizione	1941
BIBH - Sigla per citazione	00000527
BIBN - V., pp., nn.	pp. 43-50, pp. 68-77
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	MOREY C.R.
BIBD - Anno di edizione	1942
BIBH - Sigla per citazione	00001540
BIBN - V., pp., nn.	pp. 218-219
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	ARSLAN E.
BIBD - Anno di edizione	1943
BIBH - Sigla per citazione	00002513
BIBN - V., pp., nn.	pp. 98-103, 111-113
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	KRAUTHEIMER - HESS T.

BIBD - Anno di edizione	1944
BIBH - Sigla per citazione	00001544
BIBN - V., pp., nn.	pp. 152-174
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	JILLIAN R.
BIBD - Anno di edizione	1945
BIBH - Sigla per citazione	00000204
BIBN - V., pp., nn.	pp. 117-118
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	JULLIAN R.
BIBD - Anno di edizione	1952
BIBH - Sigla per citazione	00001541
BIBN - V., pp., nn.	pp. VI-VII
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	EDERLE G.
BIBD - Anno di edizione	1953
BIBH - Sigla per citazione	00001290
BIBN - V., pp., nn.	p. 19
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	CRICHTON G.H.
BIBD - Anno di edizione	1954
BIBH - Sigla per citazione	00001542
BIBN - V., pp., nn.	pp. 30-33
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	FASANARI R.
BIBD - Anno di edizione	1955
BIBH - Sigla per citazione	00001538
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	CHIARELLI R.
BIBD - Anno di edizione	1956
BIBH - Sigla per citazione	00001609
BIBN - V., pp., nn.	p. 97
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	SALVINI R.
BIBD - Anno di edizione	1956

BIBH - Sigla per citazione	00000389
BIBN - V., pp., nn.	p. 102
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	SCHMID E.
BIBD - Anno di edizione	1961
BIBH - Sigla per citazione	00001547
BIBN - V., pp., nn.	30
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	MAGAGNATO L.
BIBD - Anno di edizione	1962
BIBH - Sigla per citazione	00000224
BIBN - V., pp., nn.	pp. 8-15
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	ROMANINI A. M.
BIBD - Anno di edizione	1964
BIBH - Sigla per citazione	00001210
BIBN - V., pp., nn.	V. II; p. 718
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	BOSSAGLIA R.
BIBD - Anno di edizione	1966
BIBH - Sigla per citazione	00001555
BIBN - V., pp., nn.	p. 25
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	RAGGHianti C.L.
BIBD - Anno di edizione	1969
BIBH - Sigla per citazione	00001605
BIBN - V., pp., nn.	V. III; pp. 185-366
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	MAGAGNATO L.
BIBD - Anno di edizione	1972
BIBH - Sigla per citazione	00001548
BIBN - V., pp., nn.	p. 110
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	SALVINI R.
BIBD - Anno di edizione	1963

BIBH - Sigla per citazione	00001299
BIBN - V., pp., nn.	V. IX; pp. 929-930
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	PUPPI L.
BIBD - Anno di edizione	1966
BIBH - Sigla per citazione	00000088
BIBN - V., pp., nn.	pp. 458-467
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	COCHETTI PRATESI L.
BIBD - Anno di edizione	1976
BIBH - Sigla per citazione	00005127
BIBN - V., pp., nn.	p. 44
AD - ACCESSO AI DATI	
ADS - SPECIFICHE DI ACCESSO AI DATI	
ADSP - Profilo di accesso	2
ADSM - Motivazione	dati non pubblicabili
CM - COMPILAZIONE	
CMP - COMPILAZIONE	
CMPD - Data	1979
CMPN - Nome	Guarino S.
FUR - Funzionario responsabile	Dillon G.
AGG - AGGIORNAMENTO - REVISIONE	
AGGD - Data	1989
AGGN - Nome	Camerlengo L.
AGGF - Funzionario responsabile	NR (recupero pregresso)
AGG - AGGIORNAMENTO - REVISIONE	
AGGD - Data	2006
AGGN - Nome	ARTPAST/ Ficola G.
AGGF - Funzionario responsabile	NR (recupero pregresso)